

Sveisararnir sluppu við skrekkinum



Tað var torført hjá miðvallarum og vongverjum at fáa samband við fremstu menninar

Fyri føroyingarnar var tað heldur ikki hesa ferð nøktandi at tapa tepurt á heima-

vølli ímóti einum av teimum stóru

LANDSDYSTUR
orð: Jóannes Hansen
myndir: Álvur Haraldsen

Undankappingarsøgan á føroyskari grund er so stutt. Tað eru níggu ár síðani, at Belgia – sum fyrsta landið yvirhøvur – var her og spældi í HM undankapping. Tá varð sagt, at alt undir 4-0 tap kundi brúkast. Tapið í fyrsta dystinum var 3-0, og tað var at liva við. Leygardagin var Sveis á Svangaskarði. Teir fóru avstað aftur við einum sera teprum 1-0 sigri. Hann taldi trý stig, og tað var væl skiljandi, at gestirnir vóru sera fegnir. Føroyskur landsliðsfót-

bóltur hevur ment seg so mikið nógv hetta níggu ára skeiðið, at nú eru føroyingar – og tað av røttum – als ikki nøgdir við at tapa á heimavølli. Tey seinastu árinu eru stig vunnin á heimavølli við javnleikum ímóti Skotlandi, Bosnia-Hersegovina og Slovenia. Tað hevur verið um repplið ímóti t. d. Slovakia og Kekkia. Tær ferðirnar eydnaðist tað ikki, og tað kendist sera harmuligt, eins og tað so at siga kendist óráttvíst, at Estland og Letland skuldu vinna í Føroyum.

Fátækir

Allan Simonsen hevur fleiri ferðir sagt, at føroyingar fara at vinna ímóti onkrum av teimum, sum tað í altjóða høpi ikki verður roknað við, at føroyingar skulu fáa stig ímóti. Smáir tíggju minuttir restaðu, tá innskipti N’Kufo sera snilt dró úr høgru og tvørturum, áðrenn hann so at siga sletti við fótablaðnum í 90 stigs vinkul, soleiðis at Alexander Frei – sum ein annar strikuspælari í hondbólti – kom leysur í brotsteiginum. Meðan føroyska verjan hevði armarnar á lofti í vón um, at linjuverjin og dómarin fóru at vísa miskunn, sendi Frei framvið Jákupi Mikkelsen, sum kendi seg noyddan at leypa út. Burtursæð frá málinum hevði Sveis ein annan møguleika. Hann kom aftaná málið, men royndin úr spiskum í høgru fóru í síðunetið. At Sveis hevði so fáar møguleikar og var so tannleyst ger, at tað kennist serliga harmuligt, at

Men tað sá heilt leingi út til, at tað skuldi miseydnast. Sveis megnaði ikki at skapa málmøguleikar. Arkitekturin á miðvøllinum fekk so lítið burtúr, at hann í 2. hálvleiki varð tikin út, og í borðunum megnaðu hvørki Atletico Madrid maðurin í høgru, Raphael Wicky, ella Massino Lombardo í

vinstru, at bróta ígjøgnum, koma til baklinjuna og leggja nevy og harvið vandamikil innlegg í brotsteigin.

Sveisiska liðið var hugflogs fátækt. Eingi einmansavrik vóru at síggja. Tað er ein veruleiki, at teir onga vandamikla hótan høvdu havt ímóti føroyska málinum, áðrenn teir skoraðu.

Smáir tíggju minuttir restaðu, tá innskipti N’Kufo sera snilt dró úr høgru og tvørturum, áðrenn hann so at siga sletti við fótablaðnum í 90 stigs vinkul, soleiðis at Alexander Frei – sum ein annar strikuspælari í hondbólti – kom leysur í brotsteiginum. Meðan føroyska verjan hevði armarnar á lofti í vón um, at linjuverjin og dómarin fóru at vísa miskunn, sendi Frei framvið Jákupi Mikkelsen, sum kendi seg noyddan at leypa út.

Burtursæð frá málinum hevði Sveis ein annan møguleika. Hann kom aftaná málið, men royndin úr spiskum í høgru fóru í síðunetið. At Sveis hevði so fáar møguleikar og var so tannleyst ger, at tað kennist serliga harmuligt, at

Føroyar einki finguburtúr.

Reseptin

Sveis hevði bóltin meiri enn Føroyar, men føroyingar, sum á allan hátt vóru so nógv betri innstillaðir til uppgávna, enn teir vóru í Sveis í oktober í fjør, áttu avgjört sín part av heiðrinum fyri, at tað var so tætt.

Føroyingar kendu sín leiklut. Hann var fyrst og fremst so at siga at taka luftina úr Sveis. Tað var gjørt við at skáka teimum í borðunum, og við at liggja tætt í mótstøðumonnunum á miðvøllinum. Sambandið ímillum keturnar var gott í verjuspælinum, og tað slapst fullkomuliga undan hóttafalli av brotssporkum, og sveisararnir finguburtursæð frá einum trimum væl avgreiddum innleggum, ikki var settur undir trýst, var partur av samanspælinum.

Miðvallarnir og vongverjarnir báðir royndu at fáa samband við fremstu menninar í framrættaða spælinum, men tað var torført. Christian Høgni Jacobsen, sum ikki tóktist nervaður av fyrsta heima-

dystinum á landsliðnum, var ofta aftarlaga á vøllinum, og harvið gjørdist Uni Arge, sum var afturi í egnum brotsteigi og hjálpti til í deyðbóltsstøðum, sera einsamallur á toppinum.

og hann var ágrýtin og avgjörður.

Miðvallarnir stríddust sum hestar. Fróði Benjaminsen, sum venjarin hevði tikið framum Sámal Joensen, hevði rættan hugburð og styrkti um sína støðu, John Petersen treivst væl við stóru avbjóðingini, og í hugburði, áráði og dynamikki sást tað ikki, at Julian Johnsson ikki hevur havt møguleika at spælt á hægsta støði í ein mánað.

Kostnaðurin

Allan Simonsen vil hava, at hansara lið roynir at spæla fótbólt, og spælarnir royndu. Bara í kroystum støðum aftarlaga á vøllinum varð sparkað høgt og langt. Men verjuspælarnir royndu at spæla, og Jákup Mikkelsen, sum burtursæð frá einum trimum væl avgreiddum innleggum, ikki var settur undir trýst, var partur av samanspælinum.

Miðvallarnir og vongverjarnir báðir royndu at fáa samband við fremstu menninar í framrættaða spælinum, men tað var torført. Christian Høgni Jacobsen, sum ikki tóktist nervaður av fyrsta heima-

Føroyingar høvdu ongan upplagdan møguleika, men onkra ferðina var tætt við. Besta royndin var eftir tíggju minuttir, tá Jákup á Borg og Christian Høgni Jacobsen snilt saman-spældu í høgru, og flata innleggið varð bent út til horna, áðrenn Uni Arge slapp framat. Uni stútaði eitt hornaspark upp um, og John Petersen var um repplið at røkka fram, tá Julian Johnsson stútaði frisparksinnlegg úr høgru tvørturum aftur.

Nýtt ættarlið

Altjóða royndirnar hjá føroysku spælarnum eru nógv. Tað sást aftur í, at teir vóru væl skipaðir og skilagóðir í verjupartinum. Teir tordu at temja og spæla, og teir dugdu at nýta snildir at draga ferðina niður. Hetta líkaði mótstøðumonnunum lítið.

Men samstundis sum føroysku spælarnir hava nógv royndir, so sást eitt føroyskt lið, sum er mitt í ættarliðsskipti. Triggir spælarnar frá Landskronatíðini vóru við, men Jens Martin Knudsen, Allan Mørkøre og Kurt Mørkøre vóru á beinkinum alla tíðina. Og umframt hesar vóru fyra aðrir, sum tey seinnu árinu hava verið ímillum stuðulsspælarnar, ikki við. Sámal Joensen var á beinkinum, og Jens Kristian Hansen,



Pól Thorsteinsson og Todi Jónsson vóru ikki við.

Jón Rói Jacobsen og Helgi L. Petersen komu á vøllin síðstu løtuna, og harvið kunnu vit staðfesta, at breiddin kring landsliðið hevur ongantið verið størri enn tað sama.

Stórtapið í Zürich varð vaskað burtur. Tað var harmuligt, at avrikið hesa ferð ikki bar stig við sær. Verjuparturin var til ug. Tað skal arbeiðast við at leingja um tíðina, sum okkara hava bóltin. Føroyar vera ongantíð stórar í altjóða fótbólti. Men leygarkvøldið á

Svangaskarði staðfesti, at tað er ikki uttan orsök, at allar tjóðir í Europa stúra fyri at koma henda vegin. Sveisararnir sluppu akkurat við skrekkinum.

Føroyar–Sveis 0–1 (0-0)

HM undankappingardystur Á Svangaskarði leygardagin 2. juni 2001, kl. 19.15. 3.800 áskoðarar. Dómararkvartett úr Skotlandi: Douglas McDONALD, James DUNNE, Andrew DAVIS og Kenneth CLARKE. FIFA umboðsmaður úr Eysturriki: Gerhard Kapl 0-1: Alexander FREI 81.

Føroyar: 1. Jákup MIKKELSEN, Herfølge BK 20/-33 – 4. Jákup á BORG, B36 13/0, 5. Hans Fróði HANSEN, B68 18/1, 2. Óli JOHANNENSEN, liðformaður, Hvidovre IF 51/1, 3. Johan B. HANSEN, OB 2/0, 6. Øssur HANSEN, B68 45/2 – 7. Fróði BENJAMINSEN, B68 10/0, 11. John PETERSEN, B36 32/3 (17. Helgi L. PETERSEN, Gf, 1/0 85.), 8. Julian JOHNSSON, Sogndal IL 39/1 – 9. Christian Høgni JACOBSEN, NSÍ 4/1, 10. Uni ARGE, HB 34/7 (18. Jón Rói JACOBSEN, NSÍ, 1/0 77.). Á beinkinum uttan at verða skiftir inn: 12. Allan MØRKØRE, HB 53/1, 13. Sámal JOENSEN, Gf 21/0, 14. Kurt MØRKØRE, Sogndal IL 34/3, 15. Rógvi JACOBSEN, HB 9/0, 16.

Jens Martin KNUDSEN, NSÍ 52/-139

Venjar: Allan SIMONSEN Hjálpvenjar: Jógvan Martin OLSEN

Liðleiðari: Heðin HANSEN
ASKHAM
Ognarrøkil: Birgir HANSEN
Lækni: Torbjørn VIDERØ
Fysioterapeutar: Álvur HANSEN og John-Reid SKORALÍD
Gult kort: Óli JOHANNENSEN 56.

Reytt kort: einki
Sveis: 1. Marco PASCOL, FC Zürich 52/0 – 2. Marc ZELLWEGER, FC St. Gallen 7/0, 4. Stephane HENCHOZ, liðformaður, FC Liverpool, 49/0, 5. Patrick MÜLLER, Olympique Lyonnais, 22/1, 3. Yvan QUENTIN, FC Zürich, 36/0 – 8. Raphael WICKY, Atletico Madrid, 33/0, 10. Ciriaco SFORZA, FC Bayern München (16. Johann LONFAT, Servette FC, 10/1, 69.), 6. Johann VOGEL, PSV Eindhoven, 43/1, 9. Massino LOMBARDO, Lausanne Sports, 10/1 – 7. David SESA, Napoli (18. Blaise N’KUFO, Mainz 04, 58.), 11. Alexander FREI, Servetta FC, 4/4 (17. Joel MAGNIN, FC Lugano 1/0 85.). Á beinkinum uttan at verða skiftir inn: 12. Jorg STIEL, FC St. Gallen 2/0, 13. Marco ZWYSSIG, FC St. Gallen 10/1, 14. Giuseppe MAZZARELLI, AS Bari 9/0, 15. Ramon VEGA, Celtic Glasgow FC 23/1
Venjar: Enzo TROSSERO
Gult kort: einki
Reytt kort: einki



Samstundis sum føroysku spælarnir hava royndir, sæst eisini eitt nýtt ættarlið daga undan kavi